

Bruxelles, 28. travnja 2023.
(OR. en)

8564/23

Međuinstitucijski predmet:
2023/0080(BUD)

FIN 461
PE-L 17

NAPOMENA O TOČKI „I/A”

Od:	Glavno tajništvo Vijeća
Za:	Odbor stalnih predstavnika / Vijeće
Br. dok. Kom.:	7494/23 (COM(2023) 150 final)
Predmet:	Stajalište Vijeća o nacrtu izmjene proračuna br. 1 za opći proračun za 2023.: Tehničke prilagodbe koje proizlaze iz političkih dogovora postignutih o nekoliko zakonodavnih prijedloga, među ostalim u vezi s planom REPowerEU, mehanizmom za ugljičnu prilagodbu na granicama i Programom Unije za sigurnu povezivost <ul style="list-style-type: none">– <i>donošenje</i>– <i>odobrenje pisma</i>

1. Komisija je 16. ožujka 2023. Vijeću podnijela nacrt izmjene proračuna (NIP) br. 1 uz opći proračun za 2023. u vezi s tehničkim prilagodbama koje proizlaze iz političkih dogovora postignutih o nekoliko zakonodavnih prijedloga, među ostalim u vezi s planom REPowerEU, mehanizmom za ugljičnu prilagodbu na granicama i Programom Unije za sigurnu povezivost¹.

¹ Dok. 7494/23.

Cilj je tog prijedloga:

- prilagodba proračunske nomenklature i napomena nakon donošenja plana REPowerEU² i Uredbe³ s ciljanim izmjenama Uredbe o Mehanizmu za oporavak i otpornost⁴, Direktive o sustavima trgovanja emisijama⁵ i Uredbe o pričuvi za prilagodbu Brexitu⁶;
- prijenos operativne linije za CBAM iz naslova 1. u naslov 3. višegodišnjeg financijskog okvira (VFO), u skladu s konačnim dogovorom Europskog parlamenta i Vijeća o uspostavi CBAM-a postignutim u prosincu 2022., uz prilagodbu odobrenih sredstava za osoblje i drugih administrativnih odobrenih sredstava u okviru naslova 7. u skladu s revidiranim zakonodavnim financijskim izvještajem;
- povećanje sredstava Programa za sigurnu svemirsku povezivost za 50 milijuna EUR u odobrenim sredstvima za preuzimanje obveza kako bi se dovršilo financiranje programa za razdoblje do kraja 2027.⁷;
- prilagodba doprinosa EU-a i/ili broja zaposlenika Tijela za suzbijanje pranja novca (AMLA), Agencije Europske unije za suradnju energetske regulatora (ACER), Agencije za potporu Tijelu europskih regulatora za elektroničke komunikacije (BEREC) i Europske agencije za kemikalije (ECHA) kako bi se uzele u obzir promjene njihovih mandata;

² Dok. 9787/22 (COM(2022) 230 final).

³ Uredba (EU) 2023/435 Europskog parlamenta i Vijeća od 27. veljače 2023. o izmjeni Uredbe (EU) 2021/241 u pogledu poglavlja o planu REPowerEU u planovima za oporavak i otpornost i o izmjeni uređaba (EU) br. 1303/2013, (EU) 2021/1060 i (EU) 2021/1755 te Direktive 2003/87/EZ (SL L 63, 28.2.2023., str. 1.).

⁴ Uredba (EU) 2021/241 Europskog parlamenta i Vijeća od 12. veljače 2021. o uspostavi Mehanizma za oporavak i otpornost (SL L 57, 18.2.2021., str. 17.).

⁵ Direktiva 2003/87/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 13. listopada 2003. o uspostavi sustava trgovanja emisijskim jedinicama stakleničkih plinova unutar Unije i o izmjeni Direktive Vijeća 96/61/EZ (SL L 275, 25.10.2003., str. 32.).

⁶ Uredba (EU) 2021/1755 Europskog parlamenta i Vijeća od 6. listopada 2021. o uspostavi pričuvi za prilagodbu Brexitu (SL L 357, 8.10.2021., str. 1.).

⁷ Uredba (EU) 2023/588 Europskog parlamenta i Vijeća od 15. ožujka 2023. o uspostavi Programa Unije za sigurnu povezivost za razdoblje 2023. – 2027. (SL L 79, 17.3.2023., str. 1.).

- prilagodba plana radnih mjesta Izvršne agencije za zdravlje i digitalno gospodarstvo (HaDEA) kako bi se uzela u obzir manja promjena u strukturi osoblja te izvršne agencije;
- povećanje razine odobrenih sredstava Europskog nadzornika za zaštitu podataka (EDPS) za potrebe financiranja pravnih troškova nastalih zbog povećanja broja sudskih postupaka povezanih s primjenom Opće uredbe o zaštiti podataka⁸.

Ukupni je neto učinak NIP-a br. 1 na rashode povećanje od 52,6 milijuna EUR u odobrenim sredstvima za preuzimanje obveza. Nisu zatražena dodatna odobrena sredstva za plaćanje.

2. Kako bi bez odgode moglo donijeti stajalište o NIP-u br. 1/2023, Vijeće zbog hitnosti pitanja mora odlučiti skratiti, u skladu s člankom 3. stavkom 3. Poslovnika, osmotjedno razdoblje utvrđeno u članku 4. Protokola br. 1 o ulozi nacionalnih parlamenata u Europskoj uniji.
3. Odbor za proračun razmotrio je NIP br. 1/2023 na sastanku 22. ožujka 2023. te ga je prihvatio bez izmjena.
4. S obzirom na navedeno, Odbor stalnih predstavnika poziva se da Vijeću predloži da:
 - donese stajalište Vijeća o NIP-u br. 1/2023 kako je navedeno u točki 3.,
 - naloži predsjedništvu da pripremi dokumente u vezi s proračunom koje treba poslati Europskom parlamentu i da odobri nacrt pisma iz Priloga u tom smislu i
 - objavi Odluku Vijeća o donošenju stajališta Vijeća o nacrtu izmjene proračuna br. 1 Europske unije za financijsku godinu 2023., kako je navedena u dokumentu 8565/23, u *Službenom listu Europske unije*,

⁸ Uredba (EU) 2016/679 Europskog parlamenta i Vijeća od 27. travnja 2016. o zaštiti pojedinaca u vezi s obradom osobnih podataka i o slobodnom kretanju takvih podataka te o stavljanju izvan snage Direktive 95/46/EZ (Opća uredba o zaštiti podataka) (SL L 119, 4.5.2016., str. 1.).

- zbog hitnosti ovog pitanja, na temelju članka 3. stavka 3. drugog podstavka Poslovnika Vijeća odluči odstupiti od osmotjednog razdoblja iz prvog podstavka tog članka.

NACRT PISMA

od: predsjednik Vijeća

za: predsjednica Europskog parlamenta

Poštovana predsjednice,

u zasebnom dopisu šaljem Vam stajalište Vijeća o nacrtu izmjene proračuna br. 1 za financijsku godinu 2023., koje je Vijeće donijelo 16. svibnja 2023.

(pozdrav na kraju pisma)
